



MINISTER
NAUKI I SZKOLNICTWA WYŻSZEGO

DWM.ZUW.185.519.2014.MT
DWM-2-0681-3625/14/MT

Warszawa, 2014-06-30

ZAŚWIADCZENIE Nr 8176

Stwierdza się, że dekret numer **185/2014**
wydany w dniu **16 kwietnia 2014 r.**
przez **Uniwersytet Techniczny w Koszycach**
(Republika Słowacka)
o nadaniu tytułu **docenta w dziedzinie finansów, bankowości**
i inwestowania
Panu **Grzegorzowi Michalskiemu**
urodzonemu **13 sierpnia 1972 r., (Brzeg)**
jest równoważny z dyplomem **doktora habilitowanego**
nauk ekonomicznych
wydawany w Rzeczypospolitej Polskiej.

Zaświadczenie ważne jest łącznie z oryginałem dokumentu.



Zastępca Dyrektora Departamentu
Współpracy Międzynarodowej

(podpis ministra lub osoby upoważnionej)

Podstawa prawna:

- *Umowa między Rządem Rzeczypospolitej Polskiej a Rządem Republiki Słowackiej o wzajemnym uznawaniu okresów studiów oraz równoważności dokumentów o wykształceniu i nadaniu stopni i tytułów uzyskanych w Rzeczypospolitej Polskiej i Republice Słowackiej, sporządzona w Warszawie dnia 18 lipca 2005 r. (M. P. z 2006 r. Nr 14, poz. 187).*



SLOVENSKÁ REPUBLIKA



TECHNICKÁ UNIVERZITA V KOŠICIACH

V Košiciach 16.4.2014
Číslo dekrétu: 185/2014

DEKRÉT
o vymenovaní za docenta

Meno a priezvisko: **Mgr. Grzegorz MICHALSKI, PhD.**

Dátum narodenia: **13. augusta 1972 v Brzegu, Poľská republika**

podľa § 76, ods. 2 a podľa § 109, ods. 7 zákona č. 131/2002 Z.z. o vysokých školách a o zmene a doplnení niektorých zákonov ako aj podľa Vyhlášky MŠ SR č. 6/2005 Z.z. o postupe získavania vedecko – pedagogických titulov docent a profesor, na základe habilitačného konania na Ekonomickej fakulte a obhajoby habilitačnej práce na tému „Value-based Working Capital Management Determining Liquid Asset Levels in Entrepreneurial Environments“, konanej dňa 10.4.2014 pred habilitačnou komisiou, predsedom ktorej bol prof. Ing. Tomáš Sabol, CSc., vymenúvam Vás za

d o c e n t a

v študijnom odbore **3.3.6. financie, bankovníctvo a investovanie**
s účinnosťou od 1.5.2014



Dr.h.c. prof. Ing. Anton Čižmár, CSc.
rektor



Komentarze tłumacza oznaczono kursywą.-----

Godło Republiki Słowackiej-----

Republika Słowacka-----

Godło Uniwersytetu Technicznego-----

Uniwersytet Techniczny w Koszycach-----

W Koszycach 16.04.2014 r.-----

Numer dekretu: 185/2014-----

DEKRET-----

mianowania na docenta-----

Imię i nazwisko: Mgr. Grzegorz MICHALSKI, PhD.-----

Data urodzenia: 13 sierpnia 1972 r. w Brzegu, Rzeczpospolita Polska-----

zgodnie z § 76, ust. 2 i zgodnie z § 109, ust. 7 ustawy nr 131/2002 Zbioru Ustaw o szkołach wyższych oraz o zmianie i uzupełnieniu niektórych ustaw oraz zgodnie z rozporządzeniem Ministerstwa Szkolnictwa Republiki Słowackiej nr 6/2005 Zbioru Ustaw w sprawie procedury uzyskiwania tytułów naukowo-pedagogicznych docent i profesor, na podstawie postępowania habilitacyjnego na Wydziale Ekonomicznym i obrony rozprawy habilitacyjnej na temat „Value-based Working Capital Management Determining Liquid Asset Levels in Entrepreneurial Environments”, która odbyła się dnia 10.04.2014 r. przed komisją habilitacyjną, której przewodniczącym był prof. Ing. Tomáš Sabol, CSc., mianuję Pana-----

docentem-----

w specjalności 3.3.6. finanse, bankowość i inwestowanie-----

z mocą obowiązującą od 01.05.2014 r.-----

Niebieska pieczęć okrągła z godłem Republiki Słowackiej w polu i napisem w otoku: Uniwersytet Techniczny w Koszycach -1-----

/-/ podpis nieczytelny-----

Dr.h.c. prof. Ing. Anton Čižmár, CSc.-----

rektor-----

Ja, Tomasz Wicik, tłumacz przysięgły języka słowackiego, wpisany na listę tłumaczy przysięgłych Ministerstwa Sprawiedliwości RP pod numerem TP/1492/05, poświadczam zgodność niniejszego tłumaczenia z przedstawionym mi oryginałem dokumentu **(DEKRÉT č. 185/2014, 16. 4. 2014, TECHNICKÁ UNIVERZITA V KOŠICIACH)** w języku słowackim, którego kopię załączam.

NR REPERTORIUM: **315j/2014.**

Stron znormalizowanych (1125 zn./str.): **1 (jedna).**

20.06.2014 r.

mgr inż. Tomasz Wicik





SLOVENSKÁ REPUBLIKA



TECHNICKÁ UNIVERZITA V KOŠICIACH

V Košiciach 16.4.2014
Číslo dekrétu: 185/2014

DEKRÉT
o vymenovaní za docenta

Meno a priezvisko: **Mgr. Grzegorz MICHALSKI, PhD.**

Dátum narodenia: **13. augusta 1972 v Brzegu, Poľská republika**

podľa § 76, ods. 2 a podľa § 109, ods. 7 zákona č. 131/2002 Z.z. o vysokých školách a o zmene a doplnení niektorých zákonov ako aj podľa Vyhlášky MŠ SR č. 6/2005 Z.z. o postupe získavania vedecko – pedagogických titulov docent a profesor, na základe habilitačného konania na Ekonomickej fakulte a obhajoby habilitačnej práce na tému „Value-based Working Capital Management Determining Liquid Asset Levels in Entrepreneurial Environments“, konanej dňa 10.4.2014 pred habilitačnou komisiou, predsedom ktorej bol prof. Ing. Tomáš Sabol, CSc., vymenúvam Vás za

d o c e n t a

v študijnom odbore **3.3.6. financie, bankovníctvo a investovanie**
s účinnosťou od 1.5.2014



Dr.h.c. prof. Ing. Anton Čižmár, CSc.
rektor



RZECZPOSPOLITA POLSKA
AKADEMIA EKONOMICZNA
IM. OSKARA LANGEGO WE WROCŁAWIU

Wydział Zarządzania i Informatyki

DYPLOM

Grzegorz Michalski

urodzon y dnia *13 sierpnia* *1972* roku
w *Brzegu*

na podstawie przedstawionej rozprawy doktorskiej pod tytułem
„*Wartość płynności w bieżącym zarządzaniu finansami*”

oraz po złożeniu przepisanych egzaminów uzyskał stopień naukowy

DOKTORA

nauk *ekonomicznych*
w zakresie *ekonomii*

nadany uchwałą Rady *Wydziału Zarządzania i Informatyki*
Akademii Ekonomicznej im. O. Langego we Wrocławiu

z dnia *19 grudnia* *2002* roku.

Promotorem w przewodzie doktorskim był
prof. dr hab. Wiesław Pluta

Recenzentami w przewodzie doktorskim byli
prof. dr hab. Andrzej Gospodarowicz

i *prof. dr hab. Maria Sierpińska*

Wrocław, 20 grudzień *2002* rok.

DZIEKAN

dr hab. Maria Wanda Kopertyńska, prof. nadzw. AE

309

Nr _____



REKTOR